



DC UNIVERSE  
**REBIRTH**

14

# GREEN ARROW



PERCY  
CARLINI  
RODRIGUEZ  
VAZQUEZ  
HI-FI

RATED T+ TEEN PLUS DCCOMICS





POLÍCIA DE SEATTLE.

MEXAM-  
SE!

SIM, SENHOR, CHEFE  
WESTBERG!

TODO MUNDO,  
ATÉ O ÚLTIMO  
DE VOCÊS!

NÃO LIGO SE ACABOU O  
TURNO DE VOCÊS OU SE É O  
VELÓRIO DE SUAS AVÓS OU  
SE ACHAM QUE ENCONTRA-  
RAM JIMMY HOFFA.\*

DIRETO PARA O CAMPO  
DAS INDÚSTRIAS  
QUEEN.

TRAGAM-ME  
O ARQUEIRO  
VERDE...

VIVO OU  
MORTO!

\*FAMOSO SINDICALISTA NORTE-AMERICANO  
DESAPARECIDO HÁ MAIS DE 40 ANOS.





VOCE ACHOU A  
PROVA, CANARIO  
NEGRO?

AFFIRMATIVO, DIGGLE.  
JA LOCALIZEI A ARMA  
ASSASSINA E ESTOU  
TRANSMITINDO A  
IMAGEM AGORA.



VEJA O QUE VOCE PODE  
DESCOBRIR, ENQUANTO EU  
FAÇO UMA ANALISE COMPLE-  
TA NOS DADOS DAS AVES DE  
RAPINA. TALVEZ A GENTE  
DESCUBRA QUEM ESSE AR-  
QUEIRO ASSASSINO--

QUE DIABOS  
VOCE ESTA  
FAZENDO?



ESTOU...

NÃO ME OUVIU, POLICIAL?  
EU DISSE TODOS A  
POSTOS. NOS ENCURRALA-  
MOS O ARQUEIRO VERDE  
NO CAMPO QUEEN.



QUAL É O SEU  
NOME MESMO?

POLICIAL...  
KINIRY.





COLOQUE  
ESSE TRASEIRO  
ATRAS DO VOLAN-  
TE, KINIRY.



O ARQUEIRO VERDE...  
O SENHOR DISSE QUE O  
ENCURRALOU?

PARECE QUE ELE MATOU  
CY SAMSON, O MAIS QUERIDO  
QUARTERBACK DA HISTÓRIA DOS  
FALCOES, BEM NO MEIO DO  
JOGO. E AGORA ELE ESTÁ CERCA-  
DO POR SETENTA MIL FAS FURIOS-  
SOS E ATERRORIZADOS.

# FORAGIDO

PARTE  
ESMERALDA TRÊS



SE ELES NÃO  
ESTRACALHAREM  
AQUELE FILHO  
DA MÃE, NÓS  
IREMOS.

SEU ATAQUE A  
SEATTLE ACABA ESTA  
NOITE!

BENJAMIN PERCY STORY ELEONORA CARLINI, CARLOS RODRIGUEZ, GUS VAZQUEZ ART  
HI-FI COLOR NATE PIEKOS OF BLAMBOT® LETTERING NEAL ADAMS WITH DAVE McCAIG VARIANT COVER  
BRIAN CUNNINGHAM GROUP EDITOR HARVEY RICHARDS ASSOCIATE EDITOR ANDY KHOURI EDITOR  
TRADUÇÃO: FABÃO REVISÃO: SANDROBOLT



EU NÃO MATEI  
NINGUÉM!

DIGGLE! CANA-  
RIO! ALGUÉM,  
RESPONDA!

DROGA, MINHA  
QUEDA DEVE TER  
DANIFICADO O  
COMUNICADOR.

QUANDO ÉRAMOS CRIANÇAS,  
MEU AMIGO TOMMY MERLYN  
E EU FAZÍAMOS UM JOGO NA  
FLORESTA.

PEGUEM ESSE  
SAFADO!

CHAMAVA-SE  
CACAI/  
CACADOR.

O CACADOR SERIA  
VEDADO...





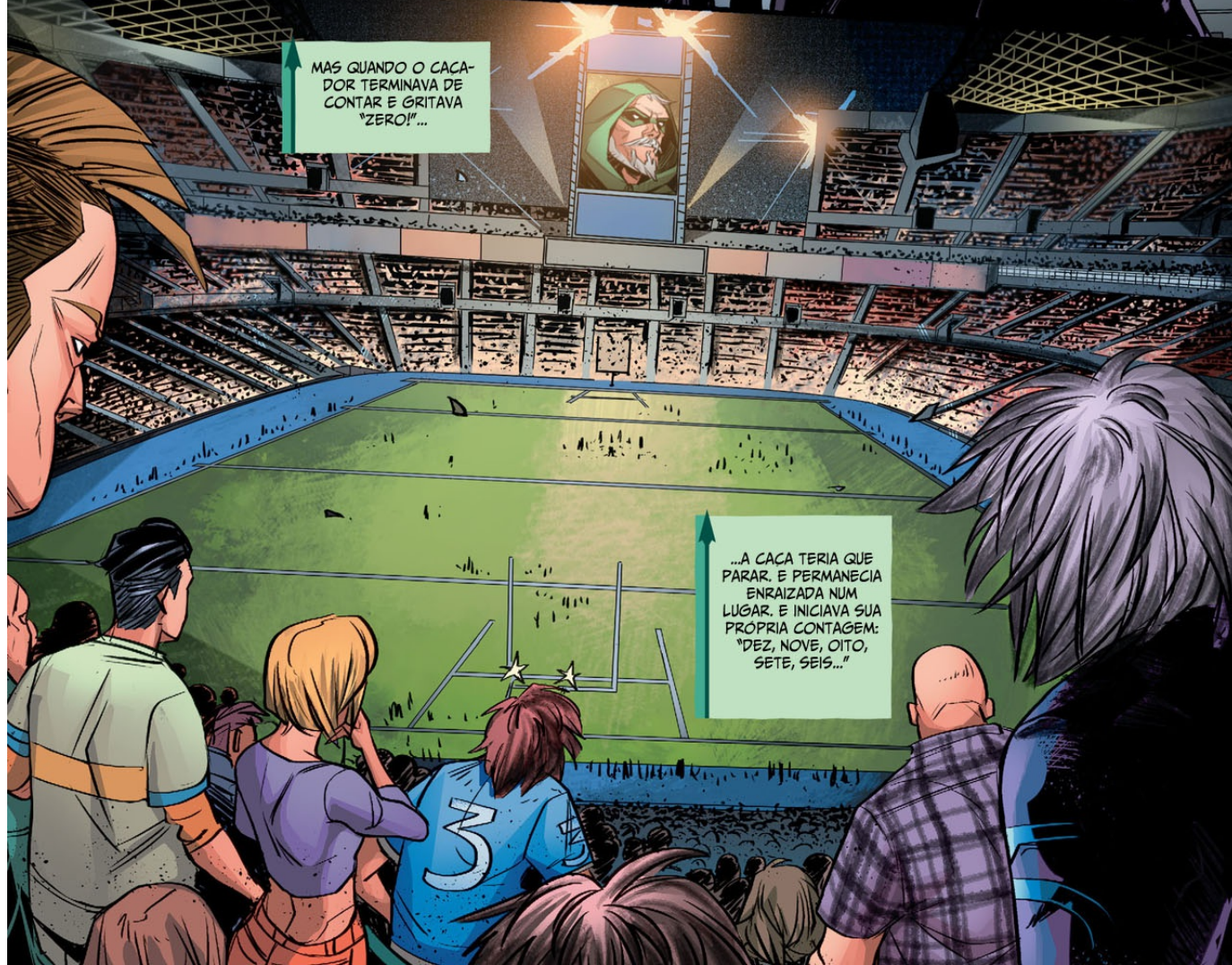
ASSASSINO!

...E ENQUANTO ELE  
CONTAVA DE DEZ, NOVE,  
OITO, SETE, SEIS...



...A CACA SAIA  
CORRENDO.

ARQUEIRO VERDE!  
EU NAO ACREDITO! O  
ARQUEIRO VERDE MATOU  
CY SAMSON!



MAS QUANDO O CACA-  
DOR TERMINAVA DE  
CONTAR E GRITAVA  
"ZERO!"...

...A CACA TERIA QUE  
PARAR. E PERMANECIA  
ENRAIZADA NUM  
LUGAR. E INICIAVA SUA  
PRÓPRIA CONTAGEM:  
"DEZ, NOVE, OITO,  
SETE, SEIS..."





ALZ! ELE É O ASSASSINO!

AGORA O CAÇADOR DE OLHOS VENDADOS PODIA OUVIR A CACA E CORRER EM DIREÇÃO A ELA...

PERSEGUINDO ATRAVÉS DE SUAS PRÓPRIAS TREVAS PEGUENS...

...PISANDO ALTO PARA EVITAR TROPECAR NUMA RAIZ, ESTENDENDO AS MÃOS PARA NÃO BATER NUMA ÁRVORE.

CINCO, QUATRO, TRÊS, DOIS, UM...

TWINK

TWANG

OS PAPEIS SE INVERTERIAM—E SE INVERTERIAM NOVAMENTE—NUMA CONTAGEM REGRESSIVA, OU SE AFASTANDO OU SE APROXIMANDO UM DO OUTRO.

ATÉ QUE O CAÇADOR FINALMENTE ACHASSE SUA PRESA, OU DESISTISSE.

SEJA A CACA OU O CAÇADOR...

EU SEMPRE VENCI.

E NUNCA DESISTO, TOMMY.





CANÁRIO, É O DIGGLE.  
EU SEI QUE VOCÊ NÃO  
PODE FALAR, MAS FIZE-  
MOS UMA ANÁLISE DA  
IMAGEM DA FLECHA...



VAMOS  
NESSA!

SEJA LÁ QUEM FEZ  
ISSO COM SAMSON,  
EU VOU TRANSFORMAR  
O CARA NUM HAMBÜR-  
GUER.

SEM OFENSAS, MAS VOCÊ  
REALMENTE PRECISA CORTAR ESSE  
CABELO EM ESTILO MILITAR OU PRENDE-  
LO EM RABO-DE-CAVALO. NÓS TEMOS  
REGULAMENTOS POR UMA RAZÃO. AQUI  
NÃO É UM DESFILE DE MODAS.

O FORMATO,  
O TIPO DE MADEIRA,  
O VERNIZ, A PONTA DA  
FLECHA...TUDO SE  
ENCAIXA.

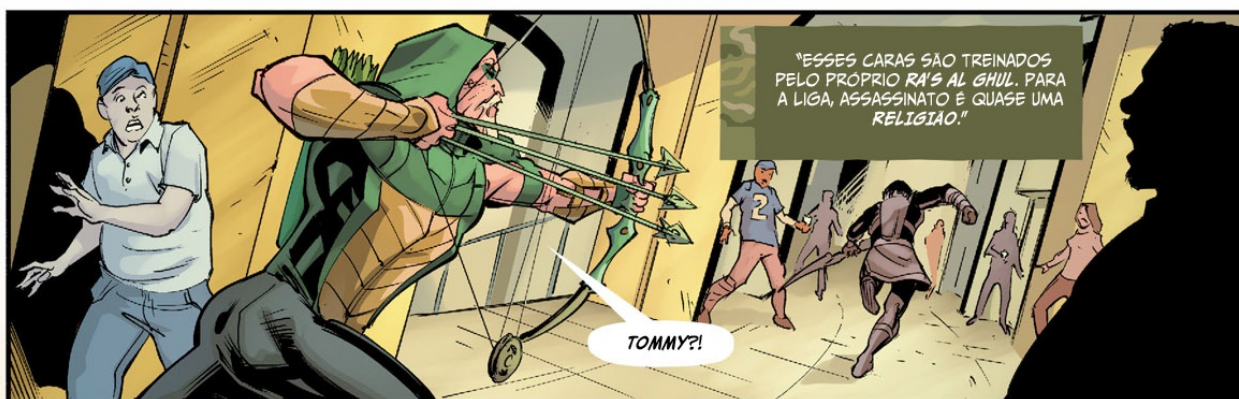


"ESSE CARA É  
DA LIGA DOS  
ASSASSINOS."





O QUE ACONTECEU COM O ARQUEIRO VERDE? PAROU DE TOMAR OS REMÉDIOS? ELE SEMPRE PARECEU MEIO ESQUENTADINHO, MAS ELE NUNCA ME PARECEU SER UM CARA DO MAL.



"ESSES CARAS SÃO TREINADOS PELO PRÓPRIO RA'S AL GHUL. PARA A LIGA, ASSASSINATO É QUASE UMA RELIGIAO."

TOMMY?!



SEJA LÁ COM QUEM ESTAMOS LIDANDO, ELE NÃO É A SHADO, ELE NÃO É A EMIKO, E ELE É CEM VEZES MAIS PROBLEMA QUE AQUELE MERCENÁRIO TOMMY MERLYN.



EU NUNCA DESISTO.



















**MALCOLM  
MERLYN,**  
O ARQUEIRO  
NEGRO ORIGINAL.







QUANDO EU TINHA SUA IDADE, GAROTO, RA'S AL GHUL ME DEU UMA PÁ E ME PEDIU PARA CAVAR UMA COVA...

DOIS METROS DE COMPRIMENTO, UM METRO E OITENTA DE PROFUNDIDADE POR UM METRO DE LARGURA.

DEPOIS ELE ME FEZ DEITAR NELA.



EU ACHEI QUE IA MORRER. MESMO ASSIM FIZ O QUE ELE ME PEDIU.



NA VERDADE ESSA ERA A MINHA CERIMONIA DE INICIAÇÃO PARA A LIGA DOS ASSASSINOS.

E NAQUELA COVA EU DISSE ADEUS PARA QUEM EU ERA E ME LEVANTEI COMO UM NOVO HOMEM.



PELO O QUE PERCEBI, OLIVER QUEEN, VOCÊ AINDA ESTÁ NA SUA COVA.

KLAK



PRESO EM SEU CENTRO. EM NEGAÇÃO A SUA PRÓPRIA MORTE...















EU NÃO SOU UM ARQUEIRO  
TÉCNICO. SEMPRE ATIREI  
INSTINTIVAMENTE.

EMI SEMPRE ME DEU  
PROBLEMAS. NÃO  
SOMENTE PORQUE ELA  
ERA MELHOR QUE EU...



...MAS PORQUE ELA PODIA  
CALCULAR O VENTO, O ÂNGULO,  
A VELOCIDADE, A DISTÂNCIA.

ENQUANTO EU  
SO ATIRAVA.



PURO REFLEXO.  
ESPERANÇA.

**THAK**

ISSO É TUDO QUE EU  
SEMPRE TIVE. E TUDO  
QUE TENHO AGORA.

NÃO POSSO DEIXAR  
QUE MAIS NINGUÉM  
MORRA POR MINHA  
CAUSA.





TWANG

THWAK



